



ELIMINACÃO

Eliminação correta deste produto (Resíduos de Equipamento Elétrico e Eletrônico)
Aplicável na União Europeia e noutros países europeus com sistema de recolha separado.

MANUTENÇÃO

Os dispositivos não requerem manutenção, pelo que nunca os abra. A garantia torna-se inválida se abrir o aparelho.

SEGURANÇA GERAL

- Limpe com um pano seco e limpo ou uma escova, sem utilizar solventes ou produtos abrasivos. Evite humidade nos componentes eletrónicos.
Mantenha todas as peças longe do alcance das crianças.

AVFALLSHANTERING

Korrekt avfallshantering för denna produkt (Avfall elektrisk & elektronisk utrustning)
Gäller för Europeiska Unionen och andra europeiska länder med separat insamlingsystem.

UNDERHÅLL

Enheterna är underhållsfria, så öppna dem aldrig. Garantin blir ogiltig när du öppnar apparaten.

ALLMÄN SÄKERHET

- Rengör med en ren, torr trasa eller borste, använd inga lösningsmedel eller slipmedel. Undvik fukt på alla elektriska komponenter.

HÖG SPÄNNING

Alla elektriska anslutningar och anslutningskablar måste överensstämma med lämpliga regler och matcha bruksanvisningen.

LÄG SPÄNNING

Håll batterier utom räckhåll för barn. Svälj inte batterierna. Om en cell eller batteri sväljs, kontakta läkare omedelbart.

FÖR DoC

För DoC (Försäkran om överensstämmelse) gå till: www.smartwares.eu/doc och följ instruktionerna.

FÖR DoP

För DoP (Prestandeklaration) gå till: www.smartwares.eu/dop och följ instruktionerna.

Härmed försäkras

Smartwares Europe att denna typ av radioutrustning överensstämmer med direktiv 2014/53/EU.

Den fullständiga texten till

EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: www.smartwares.eu/doc

UTILIZACIA

Pravidlawa užiticia tego produktu (użyty sprzęt elektryczny i elektroniczny)
(ma zastosowanie w Unii Europejskiej i innych krajach europejskich z osobnym systemem zbioru odpadów).

KONSERWACJA

Urządzenia nie wymagają konserwacji, dlatego nie należy ich nigdy otwierać. Otwarcie urządzenia powoduje utratę gwarancji.

BEZPIECZEŃSTWO OGÓLNE

- Czyszczyć czystą, suchą szmatką lub szorstką i nie używać rozpuszczalników ani materiałów ściernych. Unikać wilgoci na wszystkich elementach elektrycznych.

W celu pobrania deklaracji

zgodnie z adresem: www.smartwares.eu/doc i postępować zgodnie z instrukcjami.

W celu pobrania deklaracji

parametrów technicznych odwiedzić witrynę www.smartwares.eu/doc i postępować zgodnie z instrukcjami.

LIKVIDACE

Správna likvidácia tohto výrobku (odpad z elektrických a elektronických zariadení)
(Platné v Európskej únii a ďalších európskych zemiach se samostatným systémom sběru).

ÚDRŽBA

Zariadenia nevyžadujú údržbu, takže jej nikdy neotvárajte. Pokiaľ zariadenie otvoríte, zaručia poruchu.

OBECAŇNÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- Vyčistite pomocou suchého hadriku alebo kartáče, nepoužívajte žiadna rozpúšťadlá ani drsné prostriedky.

YYSKÖE NAPÄTIE

Veškerá elektrická zapojení a připojení kabelů musí být v souladu s příslušnými předpisy a musí odpovídat návodu k použití.

NÍZKÉ NAPĚTÍ

Baterie uchovávejte mimo dosah dětí. Baterie nepolykejte. V případě polknutí článku nebo baterie, nechodte vyhledatě lékaře.

Pro PoS

(Prohlášení o shodě) přejděte na: www.smartwares.eu/doc a postupujte dle pokynů

Pro PoV

(Prohlášení o výkonu) přejděte na: www.smartwares.eu/dop a postupujte dle pokynů

Tímto Smartwares

EU prohlasuje, že radiové zařízení typu je v souladu se směrnicí 2014/53/EU.

Uplně znění EU

prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: www.smartwares.eu/doc

ATMA

Bu Ürünün Doğru Şekilde Atılması (Atık Elektrikli ve Elektronik Cihazlar)
(Aynı toplama sistemlerine sahip Avrupa Birliği ve diğer Avrupa ülkelerinde geçerlidir).

BAKIM

Cihazlar bakım gerektirmemektedir bu nedenle asla açmayın. Cihazı açtığınızda garanti geçersiz hale gelir.

GENEL GÜVENLİK

- Temiz, kuru bir bez veya fırça ile temizleyin, solvent veya aşındırıcı maddeler kullanmayın. Tüm elektrikli işlemleri nemden koruyun.

YÜKSEK GERİLİM

Tüm elektrik bağlantıları ve bağlantı kabloları geçerli kurallara uygun ve kullanma talimatlarındaki belirtilmiş şekilde olmalıdır.

DÜŞÜK GERİLİM

Pilleri çocukların ulaşamayacağı bir yerde muhafaza edin. Pilleri yutmayın. Bir batarya veya pil yutulması durumunda derhal bir hekime başvurunuz.

DoC

(Uygunluk Beyanı) için: www.smartwares.eu/doc adresine gidin ve talimatları izleyin.

DoP

(Performans Beyanı) için: www.smartwares.eu/dop adresine gidin ve talimatları izleyin.

LIKVIDÁCIA

Správna likvidácia tohto výrobku (odpad z elektrických a elektronických zariadení)
(Platné v Európskej únii a ostatných európskych krajinách so systémom triedeného odpadu).

ÚDRŽBA

Zariadenia nevyžadujú údržbu, a preto ich neotvárajte. Pokiaľ spotrebič otvoríte, zaručia poruchu.

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- Čistite čistou, suchou handrou alebo kefkou, nepoužívajte rozpúšťadlá ani brúsne materiály.

YYSKÖE NAPÄTIE

Veškerá elektrická zapojení a připojení kabelů musí být v souladu s příslušnými předpisy a musí odpovídat návodu k použití.

NÍZKÉ NAPĚTÍ

Baterie uchovávejte mimo dosah dětí. Baterie nepolykejte. V případě polknutí článku nebo baterie, nechodte vyhledatě lékaře.

Pro PoS

(Prohlášení o shodě) přejděte na: www.smartwares.eu/doc a postupujte podle pokynů

Pro PoV

(Prohlášení o výkonu) přejděte na: www.smartwares.eu/dop a postupujte podle pokynů

Tímto Smartwares

EU vyhlasuje, že radiové zařízení typu je v souladu se směrnicí 2014/53/EU.

Uplně znění EU

prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: www.smartwares.eu/doc

HÄVITYS



Tämän tuotteen asianmukainen hävitys (Sähkö- ja elektroniikkalaiteromu) (Soveltuu Euroopan unionin maissa ja muissa Euroopan maissa, joissa on erilliset keräysjärjestelmät).



YLILÄPITO
Laitteet ovat huoltovapaita, joten älä koskaan avaa niitä. Takuu ei ole voimassa, jos avaat laitteen. Puhdistaa vain laitteen ulkopuoli pehmeällä kuivalla kankaalla tai harjalla.



YLEINEN TURVALLISUUS
Puhdista pöytäaltaalla kuivalla kankaalla tai harjalla, älä käytä liuottimia tai hankaavia aineita. Vältä kosteutta kaikissa sähköosissa.



KORKEAJÄNNITE
Kaikkien sähköliitäntöjen ja liitäntäkaapelin on noudatettava asianmukaisia sääntöjä ja käyttöohjeita.



Katso vaatimustenmukaisuusvaakuutus (DoC) kohdasta: www.smartwares.eu/doc ja seuraa ohjeita.

Smartwares Europe vakuuttaa, että radiolaitteittypipi (radiolaitteen tyyppimerkin) on direktiivin 2014/53/EU mukainen.

HULLADEKKEZÉSEK
A termék megfelelő hulladékkezelése (használt elektromos és elektronikus berendezés) (Az Európai Unióban és a szelektív hulladékgyűjtési rendszert működető egyéb európai országokban).



KARBANTARTÁS
A készülékek nem igényelnek karbantartást, így soha ne nyissa fel őket. A garancia érvényét veszti, ha kinyitja a készüléket.



ÁLTALÁNOS BIZTONSÁG
A tisztítást tiszta, száraz ruhával vagy ecsettel végezze. ne használjon oldószer vagy sűrűsítőt.



KISFESZÜLTÉG
Az elemek töltésére vagy felváltására egy márkaszerviz végezhet.

A elemek töltését a gyártó utasításaitól eltérően csak a gyártó által jóváhagyott táplálóakkumulátoroknál szabad engedélyezni.

KISFESZÜLTÉG
Az elemeket tartsa távol a gyermekektől. Ne nyelje le az elemeket. Elem vagy akkumulátor lenyelése esetén azonnal hívjon orvost.

A megfelelő nyilatkozat (DoC) érdekében látogasson el a www.smartwares.eu/doc címre, és kövesse az utasításokat.

Smartwares Europe igazolja, hogy a típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: www.smartwares.eu/doc

AVHENDING



Korrekt anvending af dette produkt (afval fra elektrisk og elektronisk utstyr) (gjelder i EU og andre europeiske land med kildesortering).



VEDLIGHOLD
Udstyret er vedligeholdsfrie, og de skal ikke åbnes. Garantien ugyldiggøres dersom apparatet åbnes.



GENERELT OM SIKKERHET
Gør ren med en ren, tørt klud eller børste for rengøring. Ikke brug løsemidler eller slipemidler.



HØYSPENNING
Alle elektriske kontakter og kabler må være i samsvar med gjeldende forskrifter og som oppgitt i bruksanvisningen.



For å lese samsvarserklæringen (DoC), gå inn på: www.smartwares.eu/doc og følg instruksjonene. For å lese ytelseserklæringen (DoP), gå inn på: www.smartwares.eu/dop og følg instruksjonene.

Smartwares Europe vakuuttaa, että radiolaitteittypipi (radiolaitteen tyyppimerkin) on direktiivin 2014/53/EU mukainen.

ODLAGANJE U OTPAD
Ispravno odlaganje ovog proizvoda (otpadna električna i elektronska oprema) (Vrijedi u Europskoj uniji i drugim europskim državama sa zasebnim sustavima za prikupljanje otpada).



SYNTHΡΗΣΗ
Οι συσκευές δεν απαιτούν συντήρηση ή αυτό μην τις ανοίγετε ποτέ. Η εγγύηση ακυρώνεται όταν ανοίγετε τη συσκευή.



FENIKES SZABVÁEI
A készüléket nem igényel karbantartást, így soha ne nyissa fel őket. A garancia érvényét veszti, ha kinyitja a készüléket.



YHÄHÄ TÄZ
Oikosuvek ei tarvitse huolto- tai kunnossapitoa, joten et sinne avaa sitä. Takuu ei ole voimassa, jos avaat laitteen.



OPĆA SIGURNOST
Čišćenje vršite čistom, suhom krpom ili četkom, nemojte koristiti otapala ni abrazivna sredstva. Izbjegavajte vlagu na svim električnim dijelovima.



OPĆA SIGURNOST
Baterije držite dalje od dohvata djece. Nemojte progutati baterije. Ako je došlo do gutanja baterije, odmah pozovite liječnika.

Za DoC (Izjavu o sukladnosti) idite na: www.smartwares.eu/doc i pratite upute. Za DoP (Izjavu o performansama) idite na: www.smartwares.eu/doc i pratite upute.

Smartwares Europe ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetnoj adresi: www.smartwares.eu/doc

BORTSKAFFELSE



Korrekt bortskaftelse af dette produkt (skrald fra elektrisk og elektronisk udstyr) (Gælder for EU og andre europæiske lande med adskilte indsamlingssystemer).



VEDLIGEHOLSELSE
Apparatet kræver ingen vedligeholdelse, så de må aldrig åbnes. Garantien opheves hvis man åbner apparatet.



SIKKERHED GENERELT
Gør ren med en ren, tørt klud eller børste, brug ikke nogen rengøringsmidler eller skuremidler. Ungdå fugt på alle elektriske komponenter.



HØVSPENNING
Alle elektriske stikkontakter og forbindelseskabler skal overholde de relevante regler og svare til brugsanvisning.



For DoC (Declaration of Conformity/ Overholdelsesdeklaration) gå til: www.smartwares.eu/doc og følg instruktionerne. For DoC (Declaration of Performance/ Præstationsdeklaration) gå til: www.smartwares.eu/doc og følg instruktionerne.

Hermel erklærer Smartwares Europe, at radioudstyret er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU.

Hermed erklærer Smartwares Europe, at radioudstyret er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU.

EU-oversensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: www.smartwares.eu/doc

